

RECUEIL DES LOIS ET DES RÈGLEMENTS DU QUÉBEC

NOTES D'INFORMATION (Lois)

Une note d'information précède chaque mise à jour afin d'indiquer la nature des modifications apportées par le Service de refonte des lois et des règlements au Recueil en vertu de l'article 3 de la Loi sur le Recueil des lois et des règlements du Québec.

**15 décembre 2016 Lois à jour au 1^{er} novembre 2016,
 sauf le chapitre C-25.01, à jour au 1^{er} décembre 2016**

Les opérations courantes de mise à jour prévues au premier alinéa de l'article 3 de la Loi ont été effectuées au corpus législatif pour la mise à jour au 1^{er} novembre 2016 ainsi que les modifications suivantes :

<i>Autres modifications apportées en vertu de l'article 3 de la Loi sur le Recueil des lois et des règlements du Québec (identifiées sous articles par la référence «N.I.»)</i>		
Titre de la loi concernée	Disposition(s) visée(s) par la modification	Nature de la modification
Code civil du Québec	a. 1959.1, 1 ^{er} al., remplacer les mots «et dont le revenu est» par «et a un revenu»	Qualité de la langue
Code du travail (chapitre C-27)	a. 111.0.19, 3 ^e al., remplacer les mots «jusqu'à ce qu'il lui ait fait connaître les suites qu'il entend» par «jusqu'à ce qu'elle lui ait fait connaître les suites qu'elle entend»	Erreur de transcription

<i>Diverses corrections de nature grammaticale, de saisie ou de référence apportées par le Service de la Refonte du ministère de la Justice (non identifiées par la référence «N.I.»)</i>		
Titre de la loi concernée	Disposition(s) visée(s) par la modification	Nature de la correction
Loi sur les compagnies (chapitre C-38)	a. 123.73	2 ^o <u>un</u> majeur; 3 ^o <u>une</u> personne;

**4 novembre 2016 Lois à jour au 1^{er} novembre 2016,
sauf le chapitre I-3, à jour au 31 août 2016**

Les opérations courantes de mise à jour prévues au premier alinéa de l'article 3 de la Loi ont été effectuées au corpus législatif pour la mise à jour au 1^{er} novembre 2016 ainsi que les modifications suivantes :

<i>Autres modifications apportées en vertu de l'article 3 de la Loi sur le Recueil des lois et des règlements du Québec (identifiées sous articles par la référence «N.I.»)</i>		
Titre de la loi concernée	Disposition(s) visée(s) par la modification	Nature de la modification
Aucune		

<i>Diverses corrections de nature grammaticale, de saisie ou de référence apportées par le Service de la Refonte du ministère de la Justice (non identifiées par la référence «N.I.»)</i>		
Titre de la loi concernée	Disposition(s) visée(s) par la modification	Nature de la correction
Aucune		

**20 octobre 2016 Lois à jour au 1^{er} octobre 2016,
sauf le chapitre I-3, à jour au 31 août 2016**

Les opérations courantes de mise à jour prévues au premier alinéa de l'article 3 de la Loi ont été effectuées au corpus législatif pour la mise à jour au 1^{er} octobre 2016 ainsi que les modifications suivantes :

<i>Autres modifications apportées en vertu de l'article 3 de la Loi sur le Recueil des lois et des règlements du Québec (identifiées sous articles par la référence «N.I.»)</i>		
Titre de la loi concernée	Disposition(s) visée(s) par la modification	Nature de la modification
Loi sur la taxe de vente du Québec (chapitre T-0.1)	a. 22.2, par. 4, définition de «province», remplacer «Terre-Neuve» par «Terre-Neuve-et-Labrador»	Actualisation du nom
Loi instituant le Tribunal administratif du travail (chapitre T-15.1)	a. 16, remplacer «l'article 95 du Code de procédure civile (chapitre C-25)» par «les articles 76 et 77 du Code de procédure civile (chapitre C-25.01)»	Concordance avec le Nouveau Code de procédure civile

<i>Diverses corrections de nature grammaticale, de saisie ou de référence apportées par le Service de la Refonte du ministère de la Justice (non identifiées par la référence «N.I.»)</i>		
Titre de la loi concernée	Disposition(s) visée(s) par la modification	Nature de la correction
Loi sur l'aide aux personnes et aux familles (chapitre A-13.1.1)	a. 103.1	(chapitre C-25 <u>01</u>)
Loi sur l'aide juridique et sur la prestation de certains autres services juridiques (chapitre A-14)	a. 4.6	(chapitre C-25 <u>01</u>)
Loi sur l'assurance parentale (chapitre A-29.011)	a. 31.1	(chapitre C-25 <u>01</u>)
Loi sur l'application de la réforme du Code civil	a. 16	(chapitre C-25 <u>01</u>)
Loi sur le régime des eaux (chapitre R-13)	a. 3	«L <u>a</u> cession»
Loi sur la taxe de vente du Québec (chapitre T-0.1)	a. 346, 346.1, 346.2 et 347	«c <u>o</u> entrepreneur»
	a. 346, 347 et 348	«c <u>o</u> entreprise»

**4 octobre 2016 Lois à jour au 1^{er} septembre 2016,
sauf le chapitre I-3, à jour au 31 août 2016**

Les opérations courantes de mise à jour prévues au premier alinéa de l'article 3 de la Loi ont été effectuées au corpus législatif pour la mise à jour au 1^{er} septembre 2016 ainsi que les modifications suivantes :

<i>Autres modifications apportées en vertu de l'article 3 de la Loi sur le Recueil des lois et des règlements du Québec (identifiées sous articles par la référence «N.I.»)</i>		
Titre de la loi concernée	Disposition(s) visée(s) par la modification	Nature de la modification
Loi sur l'équilibre budgétaire (chapitre E-12.00001)	a. 2, 2 ^e al., par. 2 et a. 2.1, 2 ^e al., par. 1, remplacer « l'Institut Canadien des Comptables Agréés » et « par l'Institut » par « CPA Canada » et « par CPA Canada »	Actualisation de « l'Institut Canadien des Comptables Agréés » par « CPA Canada »

<i>Diverses corrections de nature grammaticale, de saisie ou de référence apportées par le Service de la Refonte du ministère de la Justice (non identifiées par la référence «N.I.»)</i>		
Titre de la loi concernée	Disposition(s) visée(s) par la modification	Nature de la modification
Code civil du Québec	a. 898.1	« relative_ »
Code de procédure civile (chapitre C-25.01)	a. 458, 3 ^e al.	« dommages_intérêts »

15 juillet 2016 Lois à jour au 15 mai 2016

Les opérations courantes de mise à jour prévues au premier alinéa de l'article 3 de la Loi ont été effectuées au corpus législatif pour la mise à jour au 15 mai 2016 ainsi que les modifications suivantes :

<i>Autres modifications apportées en vertu de l'article 3 de la Loi sur le Recueil des lois et des règlements du Québec (identifiées sous articles par la référence «N.I.»)</i>		
Titre de la loi concernée	Disposition(s) visée(s) par la modification	Nature de la modification
Loi assurant la mise en oeuvre de la Convention relative aux garanties internationales portant sur des matériels d'équipement mobiles et du Protocole portant sur les questions spécifiques aux matériels d'équipement aéronautiques à la Convention relative aux garanties internationales portant sur des matériels d'équipement mobiles (chapitre M-35.1.2.1)	Annexe, a. 30, sous-par. b) du par. 3, remplacer les mots «des droits de propriété» par «de droits sur des biens» Annexe, a. 51, par. 6, remplacer les mots «L'Annexe à la» par «L'article 45 bis de la» Annexe du Protocole, Formulaire d'autorisation irrévocable de demande de radiation de l'immatriculation et de permis d'exportation, ajouter sous le titre les mots «Annexe visée à l'article XIII»	Corrections au texte de la Convention et à l'Annexe du Protocole aéronautique par «Unidroit», en sa capacité de dépositaire de la Convention et du Protocole (Notifications du 23 février 2015 (Note verbale DC9.DEP./109))
Loi sur les régimes complémentaires de retraite (chapitre R-15.1)	a. 113.1, 2 ^e al., par. 2, remplacer «146.3.1, de l'article 146.6, du deuxième» par «146.4, du troisième»	Concordance avec 2015, c. 29, a. 27
	a. 146.33, 3 ^e al., remplacer «146.3.1» par «146.4»	

<i>Diverses corrections de nature grammaticale, de saisie ou de référence apportées par le Service de Refonte du ministère de la Justice (non identifiées par la référence «N.I.»)</i>		
Titre de la loi concernée	Disposition(s) visée(s) par la modification	Nature de la correction
Loi sur le bâtiment (chapitre B-1.1)	a. 1, 2, 3, 4.1, 7, 12, 13, 25, 27, 29, 30, 31, 32, 34, 35, 35.2, 38, 38.1, 49, 112, 114, 115, 116, 120, 121, 122, 123, 124, 128, 151, 153, 173, 175, 185, 192, 194	«installation d'équipements pétroliers» «installations d'équipements pétroliers»

**4 mai 2016 Lois à jour au 1^{er} avril 2016
sauf le chapitre I-3, à jour au 3 décembre 2015**

Les opérations courantes de mise à jour prévues au premier alinéa de l'article 3 de la Loi ont été effectuées au corpus législatif pour la mise à jour au 1^{er} avril 2016 ainsi que les modifications suivantes :

<i>Modifications apportées en vertu du deuxième alinéa de l'article 3 de la Loi sur le Recueil des lois et des règlements du Québec</i>		
Titre de la loi concernée	Disposition(s) visée(s) par la modification	Nature de la modification
Loi sur les infractions en matière de boissons alcooliques (chapitre I-8.1)	a. 83, ajout du paragraphe 5 ^o , inséré par 1986, c. 96, a. 4, supprimé par erreur. Ce paragraphe est renuméroté «4.1 ^o » et se lit comme suit : «4.1 ^o de la bière qui n'a pas été achetée directement de la Société, d'une personne autorisée par elle ou d'un titulaire de permis d'épicerie;»	Erreur de transcription
Loi sur la publicité légale des entreprises (chapitre P-44.1)	a. 147, 2 ^e al., remplacer «La preuve de notification» par «Le procès-verbal de signification»	Changement apporté par le Nouveau Code de procédure civile
Loi sur les régimes complémentaires de retraite (chapitre R-15.1)	a. 120, 1 ^{er} al., remplacer «au deuxième alinéa» par «au troisième alinéa»	Erreur de référence

**8 avril 2016Lois à jour au 1^{er} avril 2016,
sauf le chapitre I-3, à jour au 20 octobre 2015**

Les opérations courantes de mise à jour prévues au premier alinéa de l'article 3 de la Loi ont été effectuées au corpus législatif pour la mise à jour au 1^{er} avril 2016 ainsi que les modifications suivantes :

<i>Modifications apportées en vertu du deuxième alinéa de l'article 3 de la Loi sur le Recueil des lois et des règlements du Québec</i>		
Titre de la loi concernée	Disposition(s) visée(s) par la modification	Nature de la modification
Code de procédure civile (chapitre C-25.01)	a. 698, 4 ^e al., remplacer «216,23 \$», «270,29 \$», «108,12 \$» et «54,06 \$» par les montants suivants : «218,54 \$», «273,17 \$», «109,27 \$» et «54,63 \$»	Indexation des sommes au 1 ^{er} avril 2016

**23 mars 2016 Lois à jour au 1^{er} mars 2016,
sauf le chapitre I-3, à jour au 20 octobre 2015**

Les opérations courantes de mise à jour prévues au premier alinéa de l'article 3 de la Loi ont été effectuées au corpus législatif pour la mise à jour au 1^{er} mars 2016 ainsi que les modifications suivantes :

<i>Modifications apportées en vertu du deuxième alinéa de l'article 3 de la Loi sur le Recueil des lois et des règlements du Québec</i>		
Titre de la loi concernée	Disposition(s) visée(s) par la modification	Nature de la modification
Loi sur la taxe de vente du Québec (chapitre T-0.1)	a. 350.59, remplacer «l'affidavit» par «la déclaration sous serment»	Changements apportés par le Nouveau Code de procédure civile
	a. 350.60, remplacer «un affidavit» par «une déclaration sous serment»	

4 février 2016 Lois à jour au 1^{er} janvier 2016,

Sauf

Modifiée par

I-3 L.Q. 2015, c. 21 et c. 24

T-0.1 L.Q. 2015, c. 21 et c. 24

* le 17 février 2016, T-0.1 mis à jour au 1^{er} janvier 2016.

Les opérations courantes de mise à jour prévues au premier alinéa de l'article 3 de la Loi ont été effectuées au corpus législatif pour la mise à jour au 1^{er} janvier 2016 ainsi que les modifications suivantes :

<i>Modifications apportées en vertu du deuxième alinéa de l'article 3 de la Loi sur le Recueil des lois et des règlements du Québec</i>		
Titre de la loi concernée	Disposition(s) visée(s) par la modification	Nature de la modification
Code du travail (chapitre C-27)	a. 1, par. «t)», ajouté par 2015, c. 15, a. 126, remplacer par par. «s)»	Erreur de numérotation
Loi sur la Société de l'assurance automobile du Québec (chapitre S-11.011)	a. 2.1, par. c, supprimer les mots «et aux licences»	Concordance avec 2015, c. 4. La notion de licence a été supprimée dans les lois et règlements administrés par la SAAQ